

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

## Vendéglátó ipari szaklap

M. kir. postatakarokpenztár csekk száma 45.255  
Megjelenik havonta 5-ön. Előfizetési díj  
félévre 8 pengő, egész évre 12 pengő  
Hirdetési díj szóróoldalon 50 fillér,  
hirdetési oldalon 40 fillér hasábmilliméterenként

ALAPÍTOTTA:  
**IHÁSZ GYÖRGY**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
BUDAPEST, IX., VIOLA-UTCA 3. SZÁM  
Telefonszám: 13-22-81

HIVATALOS ÓRÁK: DÉLELŐTT 10 ÓRÁTÓL 12 ÓRÁIG

### Visszatért Délvidék

szívünk legmelegebb szeretetével köszöntünk huszonkét évi megpróbáltatás után, amely idő alatt egy pillanatra se felejtettünk el!

Bácska, Dárda és a többi gyönyörű táj mindig itt éltetek lelkekben és szüntelenül vártuk felszabadulástok óráját. Hála Istennek, ez most elérkezett!

Tehát ismét a miénk a bácskai fekete televényföld, ahol a legjobb búza, kukorica, cukorrépa és gyümölcs terem. Miénk a szabadkai borvidék. A zamatos kövidinka, szeremi zöld és a mézes fehér borok hazája.

E területeken gazdaságilag fejlett és egészséges, egymillió körüli nép került vissza Szent István koronájához, akik jelentősen emelik majd a magyar gazdasági életét és fővárosunk forgalmát.

De nemcsak mezőgazdasági és állattenyésztési szempontból jelentősek e vidékek, hanem velük fontos nyersanyagok birtokába is jutottunk, amivel ipari termelésünk zavartalansága biztosítható. Tehát nemcsak nagyobbak, hanem gazdagabbak lettünk. A magyar gazdasági élet szerepe és rendeltetése ezáltal ismét határozottabbá vált.

A szerencsésen hazatért Délvidék minden lakosát, magyart és nem magyar anyanyelvű testvérét egyképpen ölelünk keblünkre. Most pedig velük együtt dolgozunk tovább a független és szociálisan berendezett nagy Magyarországiért!

Éttermek és vendéglők számára nélkülözhetetlen!

Időt és pénzt takarít meg, ha a jólbevált, világhírű  
**“Alexanderwerk”**

nagykonyhagépeket

használja. Okvetlenül tekintse meg gépeinket a Budapesti Nemzetközi Vásáron. — Vezérképviselet: ERDŐS PÁL hús- és élelmiszeripari gépmunkakeszede BUDAPEST, IX., Mester-u. 57. TELEFON: 342-946

### A vendéglátóipari munkaidőre és a fizetési szabadságra vonatkozó újabb rendelet.

A budapesti vendéglősök és szállodások ipartestülete közölte tagjaival, hogy az iparügyi miniszter 20.200/1941. Ip. M. számú rendelete az iparunkban foglalkoztatott munkavállalók munkaidőjét korlátozó 34.500/1938. K. K. M. és az ennek módosításáról szóló 50.100/1938. K. K. M., valamint a 32.700/1939. K. K. M. számú rendeletek hatályát — további rendelkezésig — felfüggesztette. Az előbb említett korlátozó rendelkezésekben túlmunkának minősített munka teljesítése esetében a túlmunkadíjat tovább is meg kell fizetni.

Ennek a rendeletnek hatálya alatt az alkalmazottak fizetési szabadságára vonatkozó rendelkezéseket a következő eltérésekkel kell alkalmazni:

A fizetési szabadságot legkésőbb a szabadságra jogot adó szolgálati év elteltétől számított egy éven belül meg kell adni. Ha ezalatt a munkaadó a fizetési szabadságot — fontos közérdekek sérelme nélkül — megadani nem tudná, a határidő elteltével az alkalmaz-



**Mein**  
**kávé**  
**fogalom!**

zottnak a fizetési szabadságra vonatkozó igénye megszűnik, tartozik azonban 15 napon belül a rendes illetményen felül alkalmazottjának a fizetési szabadság tartamára járó járandóságot (fizetés és természetbeni ellátás OTI értéke) is megfizetni.

### Sajttrendelet.

Életbelépeft az új sajtrendelet. A rendelet értelmében bármilyen jellegű (típusú) sajtot csakis tejszajsajt, kövérsajt, félkövérsajt és soványsajt minőségben szabad forgalomba hozni.

A rendelet kimondja többek között, hogy a kövérsajtnak a száraz anyagra vonatkoztatott zsírtartalma legalább 50 százalék. A félkövérsajté legalább 32 százalék, a soványsajté legalább 20 százalék.

A trappistajellegű egységes félkövérsajt átmérője az előírások szerint 15—20 cm, súlya 1—1,50 kg.

A közfogyasztás céljaira készített, illetőleg forgalomba hozott sajton szembetűnően fel kell tüntetni az előállító nevét, települését, a sajt elnevezését és minőségét.

Ami a hazai vajtermelést illeti, ennek fo-

kozása érdekében a kormány különböző újabb intézkedéseket fogantatott.

A tejnek ma Budapesten 35 százalék a zsírtartalma, ami azt jelenti, hogy a tejvállalatok 35 százalék zsírtartalmú tejet kötelesek szállítani. A vajellátás biztosítása érdekében most átmenetileg 2 százalékra szállítják le a budapesti tej zsírtartalmát. Ez havonta körülbelül 10 vagon vaj többtermelését fogja jelenteni, úgyhogy egy esztendő alatt az ily módon származó vajtöbblet feltétlenül eléri a 120 vagon.

Arra való tekintettel, hogy ily módon többletértéket termelnek a tejből, a gazdák részére fizetendő termelői árat az illetékes tényszék megfelelően szabályozni fogják, de természetesen csak a Budapestre szállítandó tej után.

## KŐBÁNYAI BORPINCÉSZET RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

EZELŐTT POPPER BORPINCÉSZET R.-T.

Telefon: 1-484-62

Budapest-Kőbánya, Eötvös uca 8. szám.

Alapított 1869. évben.

Az 1922. évi országos szőlő- és borgazdasági kiállításon aranyéremmel kitüntetve.

Válogatott uradalmi fajborok.

Kérjen sajt érdeklődésében árajánlatot.

## Iparosok vizsgája Kárpátalján

Az iparügyi miniszter rendelete szerint az 1939. VI. törvényekkel visszaesetolt kárpátaljai területen az elsőrendűen fontos ipari munka elvégzésének biztosítása érdekében — a megállapított feltételek fennállása esetében — a rendeletben felsorolt képesítéshez kötött iparok gyakorlására olyan személy is kaphat iparjogosítványt, aki az ipari jogszabályokban meghatározott szakképzettséget kimutatni nem tudja, de a rendeletben megállapított gyakorlati vizsgálatot sikeresen letette.

A vizsgálatra bocsátás iránt a megfelelően felszerelt kérvényt a kárpátaljai terület kormányzói biztosságok legkésőbbben 1942. évi november hó 15. napjáig kell benyújtani. A vizsgálatokat — amelyek díja 10 pengő — Ungváron tartják meg.

A rendelet alapján kiadott iparjogosítvánnyal az ipart az országnak a kárpátaljai területén kívül eső részén gyakorolni nem lehet. Ha azonban az illyen iparos iparát legfeljebb öt éven át gyakorolta, mestervizsgálatra bocsátható és ennek sikeres letétele után bárhol kaphat iparjogosítványt.

**Érdelem kereskedőségek és iparosságok jutalmazása.** A Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara közli, hogy a kereskedelem- és közlekedésügyi miniszter a kamara területén olyan érdemes kereskedő, illetőleg az alábbi szakmákban működő iparosságok közt, akik kereskedőnői, kereskedelmi társaságúak, vagy a 7500/1935. M. E. számú rendelet 3. §-ában felsorolt iparok (fogadók, szállók, penziók, vendéglők, korezmák, kifőző-üzletek, kávéházak, kávémezők, továbbá a horboly- és férfodrász-, női fodrász-, kozmetikai, manikűr-, pedikűr-üzletek) egyikét jogosultan gyakorló iparosnál legalább 25 éve szolgálnak megszakítás nélkül, 45. évüket betöltötték és eddig megismerterti elismerésben vagy jutalomban nem részesültek, tizenkét darab 100— pengős jutalmat oszt szét. A kitüntetettek elismerő oklevelét is kapnak. *A pályázat határideje 1941 május hó 15.* A részletes pályázati feltételek, amelyeknek pontos betartásához a miniszter úr feltétlenül ragaszkodik, megkaphatók a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamárában. (Budapest, V., Szemere-u. 6.)

## Ötvenéves nagyvendéglő és söntés

havi 20—25 ezer pengő forgalommal, nagyobb vidéki városban, a város szívében, lakással együtt, teljesen modernül felszerelve, családi okok miatt

**azonnal átadó**

Az Üzlet átadásáról csakis személyesen tárgyalások. Cím e lap kiadóhivatalában megtudható

## MI UJSÁG?

Stumpf Károlyné—Madár Imréné: „Tömegtözés ma“ szakácskönyv-újdonság. A két márkásnevű szerző a könyvben tapasztalatait és tudásukat javát nyújtják át a tömegélemezőknek, hogy a mai megnehezedett anyagbeszerzés közepette megkönnyebítsék súlyos gondjaikat és feladataikat. 400 ízetes és nagyon takarékos ételleírásaikban legnagyobb figyelmet helyezik a húsos-féllelételekre, gyümölcsös tésztákra, melyek a táplálkozás szempontjából és egyben nemzetgazdasági érdekből is fontosak; könnyű vacsoraételek, ötletek, tanácsok teszik a könyvet a vendéglők, penziók, kifőzdék, zárdák, internátusok, kis- és nagyélemező üzemek számára nélkülözhetetlenné. Ára 3:60 P. Megrendelhető: „Vendéglősök Lapja“ kiadóhivatalában, IX., Viola-u. 3.

A Balatoni Szálloda- és Penziótulajdonosok Egyesülete közgyűlést tartott, amelyen újból Oláh Gyárfás Mihályt választották meg elnökké. Társelnökké dr. Ertl Józsefet és Meszlényi Lambertet, Balatonfüred fürdőkörmánybiztosát, alelnökké Czifrák Antalt, dr. Dencz Ákost és dr. Lehner Imrét, főtítkárrá Artner Alajost választották. Az elnök indítványára egyperces néma felállással adóztak gróf Teleki Pál emlékének.

Saját készítésű fix- és vasszékek, asztalok, csőágyak és összecsukható vendégágyak nagy választékban kaphatók: Vlnce István, Budapest, VIII., Népszínház-u. 26. tel.: 149-869

**Mestervizsgára előkészítő tanfolyam.** Az Ipartestületek Országos Központja a m. kir. iparügyi miniszter 23.819/1939. számú rendelkezése értelmében minden hónap elején ipari közigazgatási és gazdasági ismereti tanfolyamokat rendez. A legközelebbi tanfolyamok időpontja: május 1-én este 7 órákor, június 3-án este 7 órákor, július 1-én este 7 órákor, augusztus 4-én este 7 órákor, szeptember 1-én este 7 órákor. A tanfolyamokon szakelőadók ismertetik, illetőleg összefoglalják a mestervizsgálatokkal kapcsolatos általános és részletes iparjogi, társadalombiztosítási, adózási és gazdasági ismereti kérdéseket, a munkaidőre, munkabérré, fizetési szabadságra, stb. vonatkozó rendelkezéseket. Az előadások mindennap este 6, illetőleg 8 órától az Ipartestületek Országos Központja (Budapest, VII., Erzsébet-körút 9—11., I. em. 3.) előadói termében tartatnak meg. A tanfolyam részvételi díja 4 pengő. Jelentkezni lehet az Ipartestületek Országos Központja hivatalos helyiségében az első előadási napon, április 1-én, este 7 órákor.

## Előfizetési felhívás.

Kérjük lapunk régi előfizetőit és mutaványszámos olvasóit, hogy előfizetési díjaikat az elmaradt eddigi díjakkal együtt kiadóhivatalunkba beküldeni sziveskedjenek.

## 1941. évi május hó 1-től bérbeadó Borszékfürdőn a

# Remény-szálloda

26 lakószobával, berendezési és felszerelési tárgyakkal és a szállodának

**I. osztályú éttermével,**

berendezési tárgyakkal, de éttermi és konyhai étkezőfelszerelés nélkül.

Feltételek megtudhatók: Borszék Fürdő Vállalatnál Borszéken és Dr. Lázár Henrik ügyvédnél Marosvásárhelyen, Széchenyi-tér 66. szám alatt.

## Frigidaire, takaréktűzhely, kerti székek, stb. Wertheim-szkevény

vendéglátó üzemeknek alkalmi áron, **előnyösen eladó.**

Telefon: 123—615. Délután 4—6.

Levél cím: VI., Nagymező-utca 22., I. emelet I.

## Rendelet a gyógyvizek forgalombahozataláról.

A Budapesti Központi Gyógy- és Üdülöhelyi Bizottság (Budapest, V., Vigadó-tér 3) felhívja a Felvidéken, Kárpátalján, Kelet-Magyarországon és Erdély visszacsatolt részén lévő gyógy- és ásványvízforrások tulajdonosainak, illetve bérletének figyelmét arra a miniszteri rendeletre, amelynek értelmében Budapest székesfőváros területén csak olyan bel- vagy külföldi gyógyvizet (keserűvizet), természetes vagy mesterséges ásványvizet, kengyelzáros üvegben árusításra kerülő szén-savval telített vizet szabad forgalombahozni, mely a Budapesti Központi Gyógy- és Üdülöhelyi Bizottság által kibocsátott, egy fillér értékű képviselő gyógyhelyi zárjeggyel el van látva.

Aki Budapest székesfőváros területén gyógyvizet (keserűvizet), természetes vagy mesterséges ásványvizet zárjeggyel nélkül hoz forgalomba, kihágást követ el. A gyógyhelyi zárjegyet a szokásos hivatalos órák alatt készpénzfizetés ellenében lehet beszerezni, vagy utánvételt postán megrendelni.

## Dunavecse község előljáróságától.

1820/1941. szám.

## Hirdetmény.

Dunavecse község előljárósága közhírré teszi, hogy a község tulajdonát képező „Nagyvendéglő” a folyó évi május hó 16-án (pénteken) délelőtt 10 órakor Dunavecse községháza tanácstermében az 1941. évi június hó 1-től 1947. évi május hó 31. napjáig hat évre nyilvános árverésen haszonbérbe adatik. A kikiáltási ár: 1200 pengő. Az árverezők 200 pengő biztosítékot tartoznak az árverés előtt az árverést vezető kezeikbe letétbe helyezni. A bérlő tartozik félévi bérösszeget a községi pénztárba befizetni, vagy ennek az összegnek az erejéig ingatlanra első helyen bekebelezendő jelzálogjogot engedélyezni. Az árverés egyéb feltételei a főjegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtudhatók.

Dunavecse, 1941. évi április hó 28-án.

Az előljáróság.

Iparnak egy éven át nem gyakorolása esetén az iparjogostívány hatályát veszti. Állapította meg adott esetből kifolyólag a Kihágási Tanács 2.161/1941. kih. számú ítéletével. Ugyanis az 1922: XII. t.c. 72. §-a, illetve a hivatkozott t.c. végrehajtása tárgyában 78.000/1923. K. M. számú rendelet 142. §-a valamely iparnak egyfolytában egy éven át nem gyakorlásához azt a jogkövetkezményt fizí, hogy az illető iparizó iparjogostíványa hatályát veszti és iparát csak újabb iparigazolvány vagy iparendelőly alapján folytathatja. Terhelt az eljárás adatai szerint iparát 1925. évben beszüntette és azóta nem gyakorolja. Iparjogostíványa tehát a beszüntetést követő egy év eltelté után minden külön bejelentés vagy lemondás nélkül magának a birtónynek rendelkezése alapján hatálytalanul vált, jogi tartalma elenyészett. Az pedig önként értődik, hogy valamely jogot biztosító, megtestesítő okirat, jogi tartalmán elenyészte után, az eredeti rendeltetése szempontjából nemlétezőnek tekintendő.

A vidéki záróra. A Budapesti Vendéglős Ipartestület után most a vidéki ipartestületek is foglalkoznak a záróra kérdésével. Legutóbb a somogymenti vendéglősök és kocsmárosok érdekképviselete tárgyalta a kérdést. Elhatározták, hogy kérni fogják a zárórának 1 órára való kitolását és beadványukban hivatkozni fognak a nyári időszámításra, amely ezt az enyhítést lehetővé teszi.

Étőlaj felhasználásával süített vagy kirántott burgonya és tészta készítése. Vendéglőkben, kávéházakban, kocsmaokban, kávéházakban és kávétermékekben kiszolgáltatható ételek korlátozása tárgyában kibocsátott 1.710/1941. M. E. számú rendelet (K. E. 1941. évl., 11. szám, 360. oldal) 1. §. (2) bekezdésének utolsó mondata a bőszi rian sült burgonyának és tésztáknak, valamint a bőszi rian kirántott burgonyának és tésztáknak készítését és kiszolgáltatását tiltja. Az említett rendelkezés szempontjából azonban nincsen akadály a zsír helyett étőlaj felhasználásával süített vagy kirántott burgonya és tészták készítésének és kiszolgáltatásának. (32.473/1941. K. K. M.)

A húsiparosok szappanfőzési joga. A kereskedelem- és közlekedésügyi miniszter értesítette az iparhatóságokat, hogy a mészárosok és hentesek az iparuknál előálló hulladéknak szappannal főzésével és az így nyert szappannak üzlethelyiségükben való elárúsításával

foglalkozhatnak. Ennek következtében nincs akadály annak, hogy a mészáros- és hentesüzemek az összegyűlt hulladékok szappannal főzése céljából likgővársárlásra jogosító engedélyt kapjanak.

Kisajátították a nagyváradai szeszgyárakat. A székelyföldi szeszgyárak után most került sor a nagyváradai szeszgyárak kisajátítására. A pénzügyminisztérium a vállalatokat már birtokba is vette. Állami birtokba ment át a Krausz és Moskovics Rt. érdekeltségéhez tartozó Elelmiszter és Vegyipar Rt., a Bergu Szeszgyár és az évek óta üzemben kívül álló Löble Rt. Az Elelmiszter és Vegyipar Rt. készítményeit továbbra is saját kezelésében hozza forgalomba. A vállalatokká 30 napon belül közik a hivatalosan megállapított árat.

Záróra a Nemzetközi Vásár idején. A belügyminiszter megengedte, hogy a Budapesti Nemzetközi Vásár idején a vendéglők, kávéházak, éttermek és nyilvános szórakozóhelyek

a most érvényben lévő rendeletben előírt időpontnál tovább tarthassanak nyitva. A vásár idején a vendéglők, kávéházak és éttermek zárórája 12 óra helyett 2 óra. A mulatók zárórája a 2 óra helyett 3 óra. Zenélni azonban a most kelt rendelet szerint vendéglőkben, kávéházakban és éttermekben a vásár idején is csak éjfélig szabad.

A vendéglőtárolpar képvisellete a kamarában. A m. kir. kereskedelmi miniszter a kamarai véleményező bizottságba Gundel Károlyt, a vendéglőtárolpar egyik legkiválóbb tekintélyét nevezte ki. Gundel Károly, aki eddig is több cikluson át volt a kamara tagja és képviselte a vendéglőtárolpar feladatát a jövőben is — a mostani nehéz viszonyok között — kiválóan fogja betölteni.

**TÖRLEY**  
TALISMAN-CASINO-RÉSERVÉ

A borpiacra a helyzet a legutóbbi jelentés óta nem sokat változott. A borárak tartottak. Borpiacra főként a MASZOBBSZ és MEGA vásárlásai következtében jelentkezett némi élénkség. A szőlőkben fagykárak jelentek meg, főleg azokon a helyeken, ahol a vesszők nem értek be idejében, vagy ahol a tőkét nem takarták be. A szőlő metszését a hó folyamán majdnem mindenütt megkezdték, sok helyen be is fejezték. A kipusztult szőlők pótlására a kormány 15 millió szőlővesszőt bocsát a gazdák rendelkezésére. Ez az akció megelégedést keltett a gazdák körében. A rézgálic kiutalását már sürgetik a gazdák, hogy idejében rendelkezésre álljon. A gyümölcsösökben szintén jelentkezett fagykár, ami helyenkint számottevő. A kipusztult gyümölcsfákat a gazdák igyekeztek pótolni.

A rézgálic-ellátás. Az ország rézgálicellátása teljes mértékben biztosítva van. Katasztrális holdankint 16 kiló rézgálicot kapnak a szőlőgazdák és pedig a politikai község vagy helyi község által rendelkezésre bocsátandó

## HIRDET MÉNY.

Felhívjuk az érdekeltek figyelmét arra, hogy 1941 május 15-én Oláhszentgyörgy község előljárósága, a tulajdonát képező **Hébe ásványvízképviseletét** a következő körzetekben óhajítja felállítani.

**Budapest központtal:** Pest-Pilis-Solt-Kiskun, Fejér, Esztergom, Bács-Bodrog, Nógrád, Bars és Hont vármegyék részére.

**Debrecen központtal:** Hajdú vármegye részére.

**Győr központtal:** Komárom, Veszprém, Pozsony vármegyék részére.

**Kassa központtal:** Abauj-Torna, Zemplén, Ung vármegyék részére.

**Miskolc központtal:** Borsod, Heves, Kiskun vármegyék részére.

**Nyíregyháza központtal:** Szabolcs, Bereg, Ungocsa vármegyék részére.

**Pécs központtal:** Baranya, Tolna, Somogy vármegyék részére.

**Sopron központtal:** Sopron, Vas, Zala vármegyék részére.

**Szeged központtal:** Csongrád, Csanád, Arad-Temes-Torontál és Jász-Nagykun-Szolnok vármegyék részére.

A fent jelzett időben tartandó versenytárgyaláson résztvehet minden keresztény magyar állampolgár, aki ajánlatát zárt borítékban **1941 május 14-ig** Oláhszentgyörgy község előljáróságához beadja.

Az első tárgyalás eredménytelensége esetén a második tárgyalás **1941 június 3-án** lesz megtartva ugyanott. Amennyiben a második tárgyalás sem vezet eredményre úgy a képviseletet szabadké. bőladjuk ki.

Az ásványvíz  $\frac{1}{4}$  literenkint 12 fillér,  $\frac{1}{2}$  literenkint 08 fillér szállításra készen az Oláhszentgyörgy Hébe-raktár.

Bánatpénz körzetenkint 100 pengő.

Hasonlóan **bérbéudatnak a község tulajdonában** lévő következő épületek:

1. Hébe-nyászló, mely áll a következő helyiségekből: 27 vendégszobából, 1 nagyteremből, 1 kisteremből, 2 konyhából és melléképületekből. A konyhák és fűtőmeműn kívül teljes felszereléssel.

2. Bazár eszmegye-, fűszer- és gyermekjátékárúsk részére.

3. Fodrász- és borbélyműhely.

4. Dohány- és újságkioszk.

5. Hét darab fasátor élelmiszerrárusok részére.

Bánatpénz: a Hébe-nagys-állónál 100 pengő, a többi helyiségeknél 20 pengő.

Az összes bánatpénzek **1941 május 14-ig** bezárólag Oláhszentgyörgy község pénztáránál letétbe helyezendők.

Pályázatok a törvényes kereteken belül lesznek letárgyalva, pályázati feltételek pedig kívánatra — válaszbélyeg ellenében — az érdeklődők rendelkezésére állanak.

Oláhszentgyörgy, 1941 április 15.

OLÁHSZENTGYÖRGY KÖZSÉG ELŐLJÁRÓSÁGA.

**Hauer Rezső cukrász**

Budapest, VIII., Rákóczi-út 49. Telefon: 142-504

utalványok ellenében. Ezenkívül katasztrális holdankint 5 kiló rézmészpor igényelhető, ugyancsak utalványok ellenében. Az utalvány bevéltása a jogosított kereskedőknél történik.

**Halkivitelünk.** Az Országos Halászati Egyesület most tette közzé beszámolóját az elmúlt év halászati viszonyairól. Megállapítják, hogy az elmúlt esztendő időjárása kedvezőtlenül befolyásolta a halászatot. A rendkívül hideg időjárás a nyíltvízi halászatnál nagy veszteségeket okozott. A nagy hótakár miatt ugyanis nagymennyiségű hal pusztult el, viszont az árvek és a folyók magas vízjárása a folyóvízi halak ivására és szaporására jó pusztult el, viszont az árvek és a folyók magas vízjárása a folyóvízi halak ivására és szaporására jó hatással volt. Tógazdaságaink termése 15—20 százalékkal maradt alatta az előző évinek. A halakak 22 százalékkal növekedtek tavaly. Az ország halfogyasztása még ma is elég csekély és annak növelése annál is inkább kívánatos volna, mert népünk állati fehérje fogyasztása igen alacsony. Magyarországon alig éri el a halfogyasztás fejadagja az évi 1 kg-ot. Németországban 12, Japánban és Angliában 22 kg az évi személyenkénti halfogyasztás.

**A szódavíz közszükségleti cikk.** A nyíregyháza törvényszék tizenkét máteszalkai vendéglőst árdragító visszaélése vétségével vádolt, mert a szódavíz literjéért 40 fillért, a félliteres üvegekért pedig 20 fillért számítottak. Az uszorbíróság valamennyi vádlottat felmentette azzal, hogy a szódavíz nem közszükségleti cikk ellen semmisségi panaszt jelentett be. A Kúria most kimondta, hogy a szódavíz közszükségleti cikk ugyan, ennek ellenére jöletti cikk és nem is gyógyvíz. A vádhatóság váhagyta az uszorbíróság felmentő ítéletét azzal a megokolással, hogy a vádlottak a követelt árral nem lépték túl azt a határt, amely az árdragítás megállapítását indokolta tenné.

**A szőlősgazda-zöldhitel akció.** Amint a MaSzOBSz-től értesülünk, a kamatmentes szőlősgazda-zöldhitel akció gyors ütemben halad előre. A MaSzOBSz eddig 108.000 igényjogosult gazdának megküldte a kötlevel nyomtatványokat. Az igényjogosultság megállapítása a hegyközségek és községek azon összeállításai alapján történik, amit még decemberben meg kellett küldeniök a földművelésügyi minisztériumnak. Miután ezekben az összeírásokban sok helyen hiányzott a lakhely közelebbi pontos megjelölése, az ilyeneknek a MaSzOBSz a kötleveleket ugyanazon községek, illetve hegyközségek útján küldte meg, amelyek a hiányos összeállítást készítették. Az az igényjogosult szőlősgazda, aki közvetlenül a címére nem kapta kézhez a nyomtatványokat, forduljon a hegyközséghez, vagy ahol ilyen nincsen, a községhez. A beérkezett, kitöltött kötlevelek alapján a zöldhitelek folyósítása máris megkezdődött és folytatódik a beérkezős sorrendjében. A folyósítás a földművelésügyi minisztérium felügyelete mellett történik.

Felkérjük igen t. Előfizetőinket, hogy az előfizetési díjakat lapunk kiadóhivatalába beküldeni szíveskedjenek.

Lapunkban hirdetni:

**biztos siker!**

**A Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara** a kerületébe tartozó ipartestületek és számos szakmai szabad érdekvégyület kiküldöttjeinek részvételével vitte Gyulay Tibor dr. miniszteri biztos elnökléte mellett szakértekezletet tartott. Vitéz Gyulay Tibor bevezetőjében kegyeletes szavakkal emlékezett meg a nemzet nagy halottjáról, Telesi Pál grófról, aki szociális érzéstől és nemzete iránti izzó szeretetétől áthatva mindig sokra értékelte a kisiparot, kiben a nemzet komoly, megbízható és értékes alkotó elemét látta. Hangsúlyozta, hogy a kamara autonómfiájának ideiglenes felüggesztése idején is szoros kapcsolatot kíván fenntartani az érdekeltséggel, főképpen pedig a kézművesiparral. Ezért egyrészt felkeresi a vidéki ipartestületeket, hogy a helyszínen való megbeszézés szolgáljon alkalmul a vidék bajainak megismerésére és viszont a vidéki ipartestületeknek is alkalmuk legyen megismerni azokat a szempontokat és általános irányelveket, amelyek szem előtt tartása közérdekből oly fontos. Másrészt a mennél sürűbben megtartandó kamarai szakértekezletek útján kívánja dokumentálni azt, hogy mennyire súlyt helyez a felvetett problémák közvetlen megbeszélésére. Müller Antal és Nagy Antal üdvözlőlkét ezután a kamara vezetőségét kezdeményezéséért, majd anyaggyaldalkodási és más időszéri kérdéseket tárgyalt a szakértekezlet.

**Cukrászüzemének és fagyalt ára.** Az árellenőrzés országos kormánybiztosa körrendeletet intézett valamennyi vármegye és város törvényhatóságú tisztviselőjéhez a cukrászipari készítmények árának újabb szabályozása dolgában. A körrendelet hivatkozik arra, hogy a pénzügyminiszter egyik rendelete az ipari cukor árát felemelte és emelkedett egyéb nyersanyagok ára is. Ezért az árkormánybiztos úgy intézkedik, hogy a mignonok, desszertek, tortaszettek és egyéb sütemények árát legfeljebb 2 fillérrel, az édes teásütemények árát kilogrammonként legfeljebb 20 fillérrel, a fagyalt árát literenként legfeljebb 30 fillérrel emelhetik a cukrászdák. A körrendelet kötelezi a cukrászüzemeket, hogy új árakat jelentsék be mindenütt a törvényhatóság első tisztviselőjének. A viszonteladó, tehát vendéglátóüzemek, espressók, kávémezők, kifőzők, továbbá cukrászüzemének árusításával foglalkozó egyéb üzletek a mostani eladási árakat ugyancsak a rendeletben megszabott módon emelhetik fel. A felárak csak akkor érvényesek, ha a bejelentési kötelezettségnek az érdekeltek eleget tesznek.

**A szőlő és a süritett must felhasználása.** A földművelésügyi miniszter a 48.400/1932. sz. rendeletének helyes értelmezése tárgyában körrendeletet intézett a vegykísérleti (vegyvizsgáló) állomásokhoz, amelyekben tudomásul és mihez tartás végett közölte az Állandó Felülbíróló Tanács véleményének meghallgatása után, hogy a tiszta szőlőlének citromlé helyett való felhasználásához nines szükség külön engedélyre, mert a gyümölcsle fogalmában a szőlőlé természetesen benne foglaltatik. Közölte továbbá a földművelésügyi miniszter, hogy a süritett must fagyalt készítéséhez jelzési kötelezettség nélkül felhasználható abban az esetben, ha a süritett mustal a fagyaltkészítménybe vitt cukor a fagyalt teljes cukortartalmának 25%-át nem haladja meg. Ha azonban a felhasznált süritett must cukortartalma a fagyalt teljes cukortartalmának 25%-ánál nagyobb, akkor a fagyaltot csak „mustos vagy szőlőmustos” megjelöléssel szabad forgalomba hozni.

**A Debrecen-vendéglő ételbemutatója.** A Képes Vasárnap óriási sikerrel végződött ételrecept-pályázatának díjnyertes receptjeinek nyilvános bemutatói során a Debrecen-étterem mutatta be a kiválasztott ételeket. Gondos válogatás után az étterem valóban a legkiválóbb ételleírásokat vette vette fel ezúttal étlapjára. A közönség alig tudta eldönteni, hogy a terütekre került kiválóbbnál-kiválóbb

ételek közül melyiket részesítse a másikkal szemben előnyben. A debreceni módra elkészített süllőfilé a halételt kedvelők nagy táborában aratot osztatlan sikert. Nem kisebb sikere volt az idényszerű kóritéssel feltöltött töltött marhanyelvnek, a nagy gonddal elkészített bélszínzelenek Hubertus módra. Nem kisebb sikere volt a töltött kacsaának, az egyeni elgondolász cseresznyés rétesnek és az úgynevezett Királynómódra készült derevénynek, amelybe elgondolász (az ételrecept leírója) valóban minden jót, izleteset belegondolt és a Debrecen-étterem konyhája változatlanul hozzá is adott.

Szerkesztő: **Hidrejteji Dr. KISS ISTVÁN.**  
Felölő szerkesztő, kiadó és lapulajadomos  
Hidrejteji Dr. KISS ISTVÁNNÉ.

# Szent István Portersör a Polgári Sertőzde páratlan sörkülönlegessége



## Dreher Otthon-sör

a terített asztal díszé

0,7 és 1,5 literes palackokban. Gyári töltés